

Nous avons besoin d'institutions nouvelles, plus fonctionnelles et plus ouvertes sur l'extérieur, tant dans le domaine économique que politique. Je crois que nous parviendrons à les créer, par l'habituel processus laborieux des essais et des erreurs. Ces institutions ne verront le jour qu'à la suite d'un changement d'attitude. Pour être efficaces, les institutions internationales présupposent que tous les États acceptent que soit limité l'exercice de la souveraineté, que soient contenues les forces du nationalisme.

Il s'agit de différencier clairement entre les intérêts fondamentaux et secondaires. A l'heure actuelle, l'intérêt particulier étroite et les notions de souveraineté dépassées mettent en danger la prospérité et la sécurité mondiales. Si elles ne sont pas abandonnées, de telles attitudes constitueront une menace plus sérieuse encore.

Je propose que nous ayons comme objectif commun d'exercer notre indépendance nationale, tant sur le plan politique qu'économique, à titre d'éléments responsables d'un ensemble qui peut être plus grand que ses parties, où chacun de nous recherche la réalisation de ses propres intérêts et aspirations tout en respectant pleinement les intérêts et les aspirations des autres.

A cette fin, le commerce mondial attend des États-Unis qu'ils assument le leadership responsable et dynamique sans lequel les attitudes de responsabilité dont j'ai fait mention ne peuvent se traduire en réalisations. Nous comptons sur vous pour appuyer énergiquement la libéralisation du commerce fondée sur des principes de non-discrimination, de même que l'amélioration des conditions de la concurrence et pour favoriser une attitude ouverte de la part des autres pays.

Les déclarations récentes du Président Nixon laissent entendre que les intérêts économiques à longue échéance des États-Unis exigent que vous continuiez à poursuivre les objectifs d'un commerce international et d'investissements de capitaux plus libres et que vous favorisiez l'avènement d'un système monétaire international et d'un système d'échanges internationaux ordonnés et efficaces, reformés et adaptés à la nouvelle situation internationale.

Cela suppose que les États-Unis, loin de se replier sur eux-mêmes, réaffirment leurs responsabilités de leader et préparent la voie en vue d'une éventuelle libéralisation du commerce qui servira vos propres intérêts et ceux de tous les pays qui pratiquent le commerce. A cet égard, l'appui sans réserve du Canada vous est acquis.